



English

Thank you for choosing one of our products. To familiarize yourself with this product, please read the following instructions.

Item
LED LENSER
7575 Automotive
7675 Automotive Blister

Version v 8.0

Battery pack:
4 x 20H NI-MH (Roundcell accumulator) (Item No.7875)

Unpacking
Discard the plastic wrap and silica gel bag (protection against moisture during transport).

Turning the flashlight ON and OFF
To turn the flashlight ON and OFF, twist flashlight head counter clockwise to turn light on and clockwise to turn off.

Charging the flashlight
Charge this flashlight only with 12 volt DC. When the voltage is higher (for example: lorry with 24 volt) you must not use this product. Insert the flashlight into the car plug of the cigarette lighter as in the picture below. Correctly inserted you will see the lens. When the LED LENSER is connected to 12 V DC power, a blue light will illuminate the flashlight during the charging process. To optimize the life of your battery, leave your light in the charger for the full 5 charging hours the first 5 times you leave the light in the charger.

Adapter
Please use the included adapter if your cigarette lighter socket is too big to properly fit the Auto LED.

Attention!
Always switch off the ignition lock at your car before inserting or taking out the adapter. Otherwise a blown fuse for the circuit of the cigarette lighter is possible or even injuries by burning.

Insertion and Removal of Adapter
Always follow guidelines described in the above image when inserting the adapter. The adapter may stay in the cigarette lighter, but be sure to remove this adapter when using the cigarette lighter for other electrical appliances.

Important – when inserting new batteries, follow the polarity marks (+) and (-) that are marked on the battery housing. If inserted incorrectly, battery damage could occur which could cause an explosion.

Attention:
Used batteries and accumulators are hazardous waste and must be disposed according to the national legislation.

WARNING
Do not shine the light directly in someone's eyes. If the light beam does shine directly in your eye, look away immediately. Do not use any magnifying instruments with this flashlight that could concentrate the light beam.

Deutsch

Wir freuen uns, dass Sie sich für ein Produkt aus unserem Hause entschieden haben. Um sich mit Ihrem neuen Produkt vertraut zu machen, finden Sie hier eine Gebrauchsanleitung.

Artikel
LED LENSER
7575 Automotive
7675 Automotive Blister

Version v 8.0

Batteriesatz:
4 x 20H NI-MH (Akku Knopfzellen)

Auspacken
Entsorgen Sie die Plastikfolie und die Tüte mit dem Silicat-Gel (Transportschutz vor Feuchtigkeit) gemäß der nationalen Gesetzgebung.

Ein- und Ausschalten
Durch das Drehen des Lampenkopfes entgegen der Uhrzeigerichtung lässt sich der LED LENSER ein- bzw. durch Drehen in Uhrzeigerichtung ausschalten.

Laden des Akkus
Die Lampe ist nur für 12 Volt entwickelt, bei höherer LadeSpannung (z. B. LKW mit 24 Volt) darf dieses Produkt nicht verwendet werden. Stecken Sie den LED LENSER Automotive entsprechend der Abbildung in die Buchse des Zigarettenanzünders. Korrekt eingesteckt, sehen Sie von vorne die Linse. Als Orientierungshilfe leuchtet der LED LENSER im eingesteckten Zustand während des Ladevorgangs blau. Nach etwa 5 Stunden ist der Akku vollständig geladen und das blaue Licht erlischt. Der Akku kann etwa 1000-mal aufgeladen werden. Die Lampe kann dauerhaft im Zigarettenanzünder verbleiben, es ist aber sinnvoll die Lampe nach dem Kauf 3- bis 5-mal abwechselnd zu laden und zu nutzen, damit der Akku seine volle Leistungsfähigkeit erreicht. Falls Sie die Lampe entnehmen können Sie mit sich führen. Zur Erhaltung der Leistungsfähigkeit der Akkus sollte der LED LENSER, bei längerer Nichtbenutzung, spätestens alle zwei Monate einmal voll aufgeladen werden.

Verwendung des Adapters
Bei einigen Autos sind die Buchsen des Zigarettenanzünders so groß, dass der LED LENSER 7575 Automotive sehr lose sitzt. Dies kann zum Herausfallen der 7575 Automotive während der Fahrt führen, auch das Laden des Akkumulators ist so nicht möglich. Für diese etwas zu großen Buchsen am Zigarettenanzünder wurde der Adapter entwickelt. Durch die Verwendung des Adapters vermeiden Sie auch das eventuelle Auslösen der Sicherung (Stromkreis für den Zigarettenzünder) bei großen Buchsen.

Achtung!
Vor Einsetzen und Herausnehmens des Adapters schalten Sie bitte die Zündung Ihres Fahrzeuges aus. Es besteht sonst die Gefahr, dass die Sicherung für den Stromkreis des Zigarettenanzünders auslöst oder Sie eventuell Verbrennungen im Falle eines Kurzschlusses erleiden.

Einsetzen und Herausnehmen des Adapters
Stecken Sie den Adapter immer entsprechend der Abbildung in die Buchse des Zigarettenanzünders. Der Adapter kann in der Buchse des Zigarettenanzünders verbleiben, entnehmen Sie den Adapter aber vor Verwendung des Zigarettenanzünders oder anderer elektrischer Verbraucher (z.B. elektrische Kühlaschen oder Heizlüfter).

Achtung!
Sollten Sie den Akkupack entnommen haben, setzen Sie ihn mit dem positiven Anschluss (+) zuerst ein. Andernfalls besteht die Gefahr, dass der Akku beschädigt wird und explodiert. Legen Sie niemals andere Batterien oder Akkus fremder Fabrikate in den LED LENSER ein, es besteht sonst ebenfalls Explosionsgefahr!

Achtung:
Verbrauchte Batterien und Akkus sind Sondermüll und müssen gemäß der nationalen Gesetzgebung entsorgt werden.

Sicherheitshinweise:
Niemals absichtlich den Lichtstrahl in die eigenen oder in die Augen anderer Personen richten. Falls ein Lichtstrahl in die Augen trifft, sind die Augen bewusst zu schließen und der Kopf aus dem Lichtstrahl zu bewegen. Es dürfen keine optisch stark bündelnden Instrumente zur Betrachtung des Lichtstrahls verwendet werden. Wenn jemand direkt in den Lichtstrahl blickt, kann die hohe Leuchtkraft der Lampe zu Blend-Erscheinungen führen. Bei gewerblicher Nutzung oder der Nutzung im Bereich der öffentlichen Hand ist der Benutzer entsprechend den Vorschriften für Laserstrahlung zu unterweisen.

Espanol

Estamos encantados de que hayan elegido uno de nuestros productos. Para familiarizarse con él aquí le facilitamos unas instrucciones de uso.

Artículo
LED LENSER
7575A Adaptador para coches
7675 Automotive Blister

Version v 8.0

USAR EL ADAPTADOR SOLO CUANDO SEA NECESARIO

Pilas:
4 x 20H Ni-MH (Acumulador de pilas redondeado)

Desembalaje
Retirar la cubierta de plástico y la bolsa con el gel de sílice (para protección contra la humedad durante el transporte)

Uso intencionado
El casquillo de los encendedores es tan grande en algunos coches que el artículo LED LENSER Automotive no queda muy ajustado. Es por ello que puede caerse;

por lo tanto una recarga no es posible en estas condiciones. Fue para esos grandes casquillos para lo que fue desarrollado este adaptador. Usándolo se puede prevenir gatillazos en los fusibles (circuito del encendedor) en los casquillos grandes.

Atención
Cierre siempre la llave de separated en el coche antes de insertar o retirar el adaptador. De otra forma puede existir el peligro de un shock eléctrico o de gatillazo en el fusible del encendedor de cigarrillos.

Insertar y retirar este adaptador
Usar está linterna y su adaptador sólo con voltaje de 12 DC. Insertar el adaptador dentro del casquillo del encendedor tal y como figura en el dibujo. Si se coloca de esta forma tendrá un mejor ajuste y se cargará adecuadamente. El adaptador puede permanecer en el casquillo del encendedor pero este no podrá usarse. Antes de usar el encendedor, sacar el adaptador.